

---

**SMLOUVA O REALIZACI PŘEKLÁDKY SÍTĚ ELEKTRONICKÝCH  
KOMUNIKACÍ č. VPI/MS/2018/00056**

---

mezi

**Česká telekomunikační infrastruktura a.s.**

a

**Statutárním městem Přerov**

Tato Smlouva o realizaci překládky sítě elektronických komunikací (dále jen „**Smlouva**“) byla uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku dle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, v platném znění (dále jen „**občanský zákoník**“) a dle ustanovení § 104 odst. 17 zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích a o změně některých souvisejících zákonů, v platném znění (dále jen „**Zákon o elektronických komunikacích**“) mezi:

**Česká telekomunikační infrastruktura a.s.**

se sídlem Olšanská 2681/6, 130 00 PRAHA 3 – Žižkov

IČO: 04084063

DIČ: CZ04084063

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod spz. B20623

zastoupená dle pověření [redacted] supervizorem pro výstavbu sítě

bankovní spojení: [redacted]

(dále „**CETIN**“)

a

**Statutární město Přerov**

se sídlem Přerov I-Město, Bratrská 709/34, 750 11 Přerov 2

IČO : 00301825

DIČ : CZ00301825

zastoupené [redacted] na základě

pověření dle bodu 2 usnesení Rady města Přerova č. 3703/89/6/2018 ze dne 5.4.2018

bankovní spojení: [redacted]

účet

(dále „**Stavebník**“)

(CETIN a Stavebník jsou dále společně označováni také jako „**Smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**Smluvní strana**“)

**DEFINICE**

Výrazy označené v této Smlouvě počátečním velkým písmenem mají pro účely této Smlouvy níže uvedený význam:

**CTN** je cenový a technický návrh, který je Přílohou č. 1 této Smlouvy.

**Projekt** je realizační projektová dokumentace Překládky.

**Příprava Překládky** jsou přípravné činnosti související s Překládkou a nezbytné pro vlastní realizaci Překládky, jedná se o zpracování CTN a činnosti uvedené v čl. 4 odst. 4.1 písmeno a) této Smlouvy.

**Předpoklady pro realizaci Překládky** mají význam uvedený v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy.

**Překládka** je stavba spočívající ve změně trasy komunikačního vedení SEK ve vlastnictví CETIN, jejíž rozsah je specifikován v CTN.

**SEK** je síť elektronických komunikací, kterou se rozumí přenosové systémy, popřípadě spojovací nebo směrovací zařízení a jiné prostředky, včetně prvků sítě, které nejsou aktivní,

keré umožňují přenos signálů po vedení, rádiovými, optickými nebo jinými elektromagnetickými prostředky, včetně družicových sítí, pevných sítí s komutací okruhů nebo paketů a mobilních zemských sítí, sítí pro rozvod elektrické energie v rozsahu, v jakém jsou používány pro přenos signálů, sítí pro rozhlasové a televizní vysílání a sítí kabelové televize, bez ohledu na druh přenášené informace.

**Vyjádření o existenci SEK** je Vyjádření o existenci sítě elektronických komunikací společnosti Česká telekomunikační infrastruktura a.s. ze dne 20.12.2018 vydané společností CETIN pod čj. 797313/17, jehož nedílnou součástí jsou Všeobecné podmínky ochrany SEK společnosti CETIN, které si vyžádal a obdržel Stavebník.

## 1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1 CETIN je vlastníkem SEK, jež má být přeložena na základě této Smlouvy.
- 1.2 Stavebník na základě obdrženého Vyjádření o existenci SEK vyvolává, dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích, Překládku dotčené části SEK.
- 1.3 Překládka dle této Smlouvy je vedena u společnosti CETIN pod označením „VPIC\_PR\_Žeravice\_Most přes Olešnici“.

## 2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem této Smlouvy je závazek společnosti CETIN zajistit Překládku a s ní související záležitosti v rozsahu Projektu a za podmínek stanovených touto Smlouvou a závazek Stavebníka, jež Překládku vyvolal, uhradit společnosti CETIN všechny nezbytné náklady spojené s Překládkou, které by společnosti CETIN nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.

## 3. PŘEKLÁDKA A JEJÍ PODMÍNKY

- 3.1 Překládka bude realizována v rozsahu (územním a stavebnětechnickém) a na nemovitostech specifikovaných v CTN.
- 3.2 Předpoklady (podmínky) pro realizaci Překládky jsou:
  - i) zajištění pravomocného územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby nebo územního souhlasu Překládky,
  - ii) zajištění práv k užívání překládkou dotčených nemovitostí, tzn. uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky nemovitostí dotčených Překládkou nebo vyvlastnění takového práva.(vše dále „**Předpoklady pro realizaci Překládky**“).
- 3.3 Bez zajištění Předpokladů pro realizaci Překládky nebude Překládka realizována.
- 3.4 Vlastníkem SEK, přeložené na základě této Smlouvy, zůstává společnost CETIN.
- 3.5 Společnost CETIN je oprávněna realizací Překládky pověřit jinou osobu. Při realizaci jednotlivých úkonů Překládky jinou osobou nese společnost CETIN vůči Stavebníkovi odpovědnost, jako by Překládku realizovala sama.

#### 4. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

4.1 V souvislosti s realizací Překládky se CETIN zavazuje v souladu se svými zákonnými povinnostmi

a) před realizací Překládky:

- i) zajistit vyhotovení Projektu
- ii) pokusit se uzavřít smlouvu o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí, tzn. prokazatelně učinit vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí návrh takové smlouvy,

b) po realizaci Překládky:

- i) zajistit pro své potřeby dokumentaci skutečného provedení Překládky (dokumentace skutečného provedení Překládky není dokumentací skutečného provedení dle vyhlášky č. 499/2006),
- ii) na základě uzavřených smluv o smlouvách budoucích o zřízení služebnosti zajistit vyhotovení geometrického plánu s vyznačením rozsahu služebnosti na Překládkou dotčených nemovitostech, uzavření smluv o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí a zápis služebnosti do katastru nemovitostí.

4.2 V souvislosti s provedením Překládky se Stavebník zavazuje

a) před realizací Překládky:

- i) zajistit územní rozhodnutí - rozhodnutí o umístění stavby (Překládky),
- ii) písemně vyzvat CETIN (po splnění Předpokladů pro realizaci Překládky uvedených v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy) k realizaci Překládky a oznámit společnosti CETIN stavební připravenost (to vše dále „Písemná výzva Stavebníka“). Tato povinnost platí samostatně k realizaci etapy Překládky - Provizorní Překládka a k realizaci etapy Překládky - Definitivní Překládka s tím, že první Písemná výzva Stavebníka může být učiněna nejdříve 5 měsíců po uzavření této smlouvy,

Stavebník se zavazuje po nabytí právní moci územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby Překládky, převést na CETIN práva a povinnosti z tohoto územního rozhodnutí týkající se Překládky (uzavřít se společností CETIN Dohodu o převodu některých práv a povinností ze správního rozhodnutí, jejíž vzor je uveden v Příloze č. 3 této Smlouvy a předat toto územní rozhodnutí společnosti CETIN, to vše nejpozději do 30 dnů od nabytí právní moci územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby Překládky

4.3 CETIN se zavazuje, že zajistí realizaci Překládky tak, že

- i) k realizaci etapy Překládky - Provizorní Překládka dojde do 3 měsíců od doručení Písemné výzvy Stavebníka a to za předpokladu, že ke dni doručení Písemné výzvy Stavebníka jsou zajištěny ve prospěch společnosti CETIN všechny Předpoklady pro realizaci Překládky uvedené v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy a ze strany Stavebníka splněny povinnosti uvedené v čl. 6 odst.6.1 písm. a) a v čl. 4 odst. 4.2 této Smlouvy, jinak nejpozději do 3 měsíců od jejich zajištění ve prospěch CETIN,

- ii) k realizaci etapy Překládky - Definitivní Překládka dojde následně po realizaci Provizorní Překládky do 3 měsíců od doručení Písemné výzvy Stavebníka.

4.4 Stavebník bere na vědomí, že mezi společnostmi CETIN a vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí musí dojít s ohledem na ustanovení § 104 Zákona o elektronických komunikacích k úpravě vzájemných právních vztahů v podobě uzavření písemné smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti event. ke zřízení takového práva ve vyvlastňovacím řízení. Náhrady za zřízení takových služebností, které společnost CETIN vlastníkům dotčených nemovitostí uhradí, bude Stavebník s ohledem na ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen uhradit společnosti CETIN jako náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s Překládkou. Stejně tak bude Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady za uhrazení správních poplatků za vklad služebností do katastru nemovitostí, případně náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s a ve vyvlastňovacím řízením.

4.5 Stavebník se zavazuje poskytnout společnosti CETIN při uzavírání smluv o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky při uzavírání smluv o zřízení služebnosti potřebnou součinnost.

4.6 Lhůta dle odstavce 4.3 tohoto článku, Smluvními stranami sjednaná pro realizaci Překládky se prodlužuje o tolik dnů, o kolik dnů byly práce k jejímu provedení přerušeny nebo nemohly být případně zahájeny z důvodu nikoliv na straně společnosti CETIN.

4.7 Překládka je rozdělena do 2 etap.

1.etapa - Provizorní Překládka

2.etapa - Definitivní Překládka

Jednotlivé etapy jsou co do rozsahu stanoveny položkami uvedenými v Příloze č. 2 této Smlouvy. Jednotlivé etapy Překládky budou považovány za ukončené, vždy dnem, kdy bude Stavebníkovi doručeno na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy nebo adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8 této Smlouvy oznámení o ukončení té které etapy Překládky s tím, že pokud Stavebník toto oznámení nepřevzme, pak dnem ukončení realizace té které etapy Překládky je 5. den od odeslání tohoto oznámení společností CETIN Stavebníkovi.

## 5. NÁKLADY SPOJENÉ S PŘEKLÁDKOU

5.1 Stavebník je dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen nést náklady Překládky dotčeného úseku SEK, přičemž takovými náklady jsou všechny nezbytné náklady vlastníka SEK, které by mu nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.

5.2 Výše nákladů Překládky stanovených na základě CTN činí ke dni uzavření této Smlouvy **134.430,-Kč**. Specifikace těchto nákladů je uvedena v Příloze č. 2 této Smlouvy. Stavebník bere na vědomí, že tato výše nákladů byla stanovena před vyhotovením Projektu na základě měrných nákladů společnosti CETIN (tj. je pouze

orientační). Překládka dle Zákona o elektronických komunikacích je mimo předmět daně z přidané hodnoty.

- 5.3 Výše nákladů Překládky bude stanovena po vyhotovení Projektu, na jeho základě (dále jen „**Náklady Překládky stanovené na základě Projektu**“). Společnost CETIN do 4 měsíců od uzavření této Smlouvy i) písemně oznámí Stavebníkovi výši Nákladů Překládky stanovených na základě Projektu a ii) předloží Stavebníkovi Projekt.
- 5.4 V případě, že v souvislosti s realizací Překládky společností CETIN vzniknou další nezbytné náklady na Překládku, které nejsou vyčísleny v čl. 5 odst. 5.2 této Smlouvy, Stavebník se zavazuje je společnosti CETIN uhradit, za předpokladu, že nebudou zahrnuty v Nákladech Překládky stanovených na základě Projektu.

Mezi nezbytné náklady na Překládku patří zejména, nikoliv však výlučně:

- i) náklady na náhrady za omezení vlastnického práva zřízením služebnosti vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí dle uzavřených smluv o služebnosti, případně dle pravomocného rozhodnutí příslušného vyvlastňovacího úřadu o omezení vlastnického práva zřízením služebnosti rozhodnutím (blíže specifikovány v čl. 4 odst. 4.4 této Smlouvy),
- ii) náklady vzniklé v souvislosti s vyvlastňovacím řízením dle předchozího odstavce a dle čl. 4 odst. 4.4 této Smlouvy,
- iii) náklady související se zrušením a následným výmazem služebnosti (vážnoucí na nemovitostech dotčených původní, překládanou, trasou SEK) z katastru nemovitostí,
- iv) náklady na náhrady za omezené užívání lesního a půdního fondu včetně nákladů na vypracování výpočtu,
- v) hydrogeologický, geologický, dendrologický a ostatní odborné posudky zpracované subjekty k tomu určenými,
- vi) náklady na koordinační výkresy, povodňové plány a zaměření, vyžadované dotčenými subjekty,
- vii) náklady na identifikaci parcel,
- viii) náklady na správní poplatky podle zákona č. 634/2004 Sb. v platném znění, které vzniknou v důsledku získávání potřebných správních rozhodnutí - povolení, které jsou nezbytné k realizaci Překládky,
- ix) náklady, související se zvláštním užíváním veřejného prostranství, vyměřené v souvislosti s realizací Překládky podle zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích v platném znění,
- x) náklady, související se zvláštním užíváním komunikace ve smyslu § 25 zákona č. 13/1997 Sb.,
- xi) náklady na peněžité plnění plynoucí z nájemních smluv, jejichž uzavření je nutné pro realizaci Překládky,
- xii) náklady související s majetkovými újmami, způsobenými na zemědělských plodinách v souvislosti s realizací Překládky,
- xiii) náklady na ochranu komunikačních vedení a zařízení před přepětím a nadproudem, včetně odborného výpočtu a návrhu,
- xiv) náklady, související se záchranným archeologickým dohledem.

## 6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 6.1 Náklady spojené s Překládkou ve výši skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů dle čl. 5 odst. 5.3 této Smlouvy je Stavebník povinen uhradit takto:
- a) Fakturu za Přípravu Překládky ve výši **21.619,-Kč** do 30 dnů ode dne jejího vystavení,
  - b) Faktury za etapy Překládky dle čl. 4 odst. 4.7 této Smlouvy vždy do 30 dnů od jejich vystavení.
- 6.2 Faktura dle odstavce 6.1 písm. a) tohoto článku bude vystavena do 15 dnů od předložení Projektu Stavebníkovi dle čl. 5 odst. 5.3 této Smlouvy, faktury dle odstavce 6.1 písm. b) tohoto článku budou vystaveny, každá do 15 dnů od ukončení té které etapy realizace Překládky, ve smyslu Čl. 4 bodu 4.7 této Smlouvy a Stavebník je povinen uhradit je ve lhůtě splatnosti.
- 6.3 Faktury budou Stavebníkovi zasílány na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy.
- 6.4 Náklady společnosti CETIN uvedené v čl. 5 odst. 5.4 této Smlouvy budou hrazeny Stavebníkem odděleně na základě samostatné faktury vystavené společností CETIN a Stavebník je povinen je uhradit ve lhůtě splatnosti 30 dnů ode dne doručení faktury.
- 6.5 Náklady dle této Smlouvy budou Stavebníkem hrazeny na účet společnosti CETIN uvedený v hlavičce této Smlouvy, pokud nebude fakturou vystavenou společností CETIN stanoveno jinak.

## 7. SANKCE

- 7.1 Pro případ, že Stavebník bude v prodlení s úhradou některé částky, k jejíž úhradě je dle této Smlouvy povinen, je povinen uhradit společnosti CETIN smluvní pokutu ve výši 0,3 % z dlužné částky za každý den prodlení.
- 7.2 Smluvní pokuta je splatná do 10 dnů ode dne doručení písemné výzvy příslušné Smluvní straně k její úhradě.
- 7.3 Zaplacením smluvní pokuty dle této Smlouvy není dotčen nárok společnosti CETIN na náhradu skutečné škody a ušlého zisku v celém rozsahu způsobené škody.
- 7.4 Zánikem Smlouvy odstoupením dle čl. 9 této Smlouvy a splněním rozvazovací podmínky dle čl. 10 této Smlouvy nezaniká nárok na náhradu škody ani na zaplacení smluvní pokuty.

## 8. KONTAKTNÍ A ODPOVĚDNÉ OSOBY SMLUVNÍCH STRAN

- 8.1 Za společnost CETIN
-

8.2 Za Stavebníka:

8.3 Tyto a další kontaktní a účetní údaje jedné ze Smluvních stran je tato Smluvní strana oprávněna měnit s účinností doručením změněného údaje na adresu druhé Smluvní strany v hlavičce této Smlouvy či na adresu sídla druhé Smluvní strany dle zápisu v obchodním rejstříku.

## 9. Odstoupení od smlouvy

9.1 Pokud výše Nákladů Překládky stanovených na základě Projektu bude vyšší o více jak 10% než výše nákladů Překládky stanovených na základě CTN je Stavebník oprávněn odstoupit od této Smlouvy do 30 dnů od doručení písemného oznámení dle čl. 5 bodu 5.3 této Smlouvy.

9.2 Pro případ, že Stavebník odstoupí od této Smlouvy dle odstavce 9.1 tohoto článku, je Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady již vzniklé v souvislosti s plněním z této Smlouvy.

## 10. Rozvazovací podmínka

10.1 Písemná výzva Stavebníka, učiněná za splnění podmínek uvedených v čl. 4 odst. 4.2 a 4.3 této Smlouvy, musí být doručena společnosti CETIN nejpozději do dvou let od uzavření této Smlouvy. Marné uplynutí této lhůty je rozvazovací podmínkou platnosti a účinnosti této Smlouvy ve smyslu ustanovení § 548 odst. 2 občanského zákoníku, v platném znění.

10.2 S ohledem na ustanovení odst. 10.1 tohoto článku tedy tato Smlouva zanikne prvním dnem následujícím po uplynutí dvou let od jejího uzavření, aniž by byla v této lhůtě doručena společnosti CETIN řádná písemná výzva Stavebníka (učiněná za splnění podmínek uvedených v čl. 4 odst. 4.2 a odst. 4.3 této Smlouvy). V případě, že dojde k zániku Smlouvy touto rozvazovací podmínkou, je Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady již vzniklé v souvislosti s plněním z této Smlouvy.

## 11. Závěrečná ustanovení

11.1 Tato Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma Smluvními stranami a účinnosti dnem následujícím po dni jejího uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění („Zákon o registru smluv“). Stavebník se zavazuje nejpozději do 24 dnů po uzavření této Smlouvy uveřejnit její obsah a tzv.

metadata a splnit další povinnosti v souladu se Zákonem o registru smluv. Stavebník se zavazuje doručit CETINu potvrzení o uveřejnění této Smlouvy dle Zákona o registru smluv vydané správcem registru smluv nejpozději 5.den po jeho obdržení. Nebude-li tato Smlouva uveřejněna v souladu se Zákonem o registru smluv do tří měsíců po jejím uzavření, zavazuje se Stavebník uzavřít s CETINem novou smlouvu, která svým obsahem bude hospodářsky odpovídat znění této Smlouvy (příčemž určení lhůt, dob a termínů bude odpovídat tomuto principu a časovému posunu), a to do sedmi dnů od doručení výzvy CETINu Stavebníkovi. Ujednání tohoto odstavce nabývá účinnosti dnem uzavření této Smlouvy.

- 11.2 Vztahy ze Smlouvy vyplývající i vztahy Smlouvou neupravené se řídí právním řádem České Republiky, zejména občanským zákoníkem.
- 11.3 Písemným stykem či pojmem „písemně“ se pro účely Smlouvy rozumí předání zpráv jedním z těchto způsobů:
- v listinné podobě;
  - e-mailovou zprávou s uznávaným elektronickým podpisem dle zák. č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů; a/nebo
  - e-mailovou zprávou zaslanou na adresu kontaktních osob, tak jak jsou specifikovány v čl. 8 této Smlouvy.
- Strany ujednaly, že pro případ odstoupení od Smlouvy se nepoužije způsob uvedený pod písmenem c).
- 11.4 Smluvní strany se zavazují vyvinout maximální úsilí k odstranění vzájemných sporů, vzniklých na základě této Smlouvy nebo v souvislosti s touto Smlouvou, a k jejich vyřešení zejména prostřednictvím jednání odpovědných osob nebo jiných pověřených subjektů. Nedohodnou-li se Smluvní strany na způsobu řešení vzájemného sporu, má každá ze Smluvních stran právo uplatnit svůj nárok u příslušného soudu České republiky.
- 11.5 Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec ustanovení této Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi Smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění této Smlouvy, ledaže je ve Smlouvě výslovně sjednáno jinak. Vedle shora uvedeného si Smluvní strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.
- 11.6 Tato Smlouva může být měněna pouze písemně. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.
- 11.7 Smluvní strany se dohodly na vyloučení aplikace následujících ustanovení občanského zákoníku:
- § 557;
  - § 1767 odst. 2;
  - § 1740 odst. 2 druhá věta a odst. 3; a
  - § 1743.

- 11.8 Smluvní strany na sebe v souladu s § 1765 odst. 2 občanského zákoníku přebírají nebezpečí změny okolností.
- 11.9 Stavebník není oprávněn převést (jako postupitel) kterákoli svá práva nebo povinnosti ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě (s odkazem na § 1895 občanského zákoníku) ani postoupit na třetí osobu jakékoliv pohledávky ze Smlouvy vyplývající bez předchozího písemného souhlasu společnosti CETIN.
- 11.10 Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu. Každá ze Smluvních stran obdrží jedno (1) vyhotovení.
- 11.11 Tato Smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu Smlouvy a všech náležitostech, které Smluvní strany měly a chtěly ve Smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této Smlouvy. Žádný projev Smluvních stran učiněný při jednání o této Smlouvě ani projev učiněný po uzavření této Smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této Smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze Smluvních stran.
- 11.12 Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v této Smlouvě nejsou předmětem obchodního tajemství a zároveň nejsou informacemi požívajícími ochrany důvěrnosti majetkových poměrů.
- 11.13 CETIN přijal a dodržuje interní korporátní compliance program navržený tak, aby byl zajištěn soulad činnosti CETINu s pravidly etiky, morálky, platnými právními předpisy a mezinárodními smlouvami, včetně opatření, jejichž cílem je předcházení a odhalování jejich porušování (program Corporate Compliance - <https://www.cetin.cz/corporate-compliance>). Stavebník (a jakákoliv fyzická nebo právnická osoba, která s ním spolupracuje a kterou využívá pro plnění povinností z této smlouvy nebo v souvislosti s jejím uzavřením a realizací, tj. zaměstnanci, zástupci nebo externí spolupracovníci) ctí a dodržuje platné právní předpisy včetně mezinárodních smluv, základní morální a etické principy. Stavebník odmítá jakékoliv deliktní jednání a tohoto se zdržuje. Stavebník zejména nedopustí, neschválí ani nepovolí žádné přímé nebo zprostředkované jednání, které by způsobilo, že by Stavebník nebo jakýkoliv jeho zaměstnanec, zástupce nebo externí spolupracovník porušil jakékoliv platné právní předpisy týkající se úplatkářství nebo korupce. Tato povinnost se vztahuje zejména nikoli však výlučně i na jakékoliv nezákonné ovlivnění, neoprávněné platby/platby bez právního titulu nebo plnění takové povahy ve vztahu ke státním úředníkům, zástupcům veřejných orgánů, rodinám nebo blízkým přátelům. Vystupuje-li Stavebník pro CETIN nebo jeho jménem, dává dodržování uvedených zásad najevo.

11.14 Součástí této Smlouvy jsou následující Přílohy:

Příloha č. 1 - CTN

Příloha č. 2 - Specifikace nákladů Překládky

Příloha č. 3 - Dohoda o převodu některých práv a povinností z rozhodnutí o umístění stavby – vzor

#### Doložka

Tato Smlouva byla schválena Radou města Přerova na schůzi č. 89 usnesením č. 3703/89/6/2018 ze dne 5.4.2018.

Číslo smlouvy VPI/MS/2018/00056  
Číslo smlouvy stavebníka: SML/0587/2018

SRM: 8020009409  
Registr smluv: ANO

CETIN:

Stavebník:

V Brně dne \_\_\_\_\_

V Přerově dne 18. 04. 2018

Česká teleko  
Ing. Miroslav  
supervizor pro

uktura a.s.

Statutární město Přerov  
Ing. Ivana Pinkasová  
Vedoucí odboru

Česká telekomunikační infrastruktura a.s.  
Ofšanská 2681/6  
130 00 Praha 3  
DIČ: CZ04084063

231

Statutární město Přerov  
51

# 254Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

## *Technické řešení I.*

### INVESTIČNÍ AKCE

*Kategorie* AN – Přístupová síť  
*Podkategorie* VPI - metal. kab. přístupová síť  
*Číslo SAP*  
*Číslo interní*  
*Schvalování akce* 2-kolové schvalování  
*Název*

VPIC\_PR\_Žeravice\_Most přes Olešnici

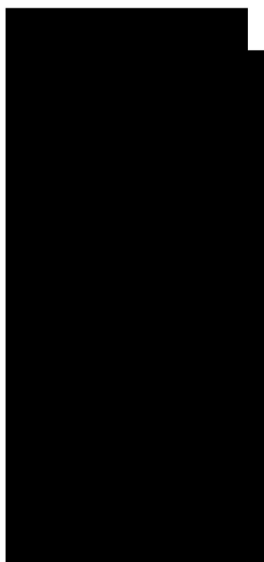
**Budoucí uživatel** NO-OS Olomoucko

**Zpracovatel**

**Předkladatel**

Vedoucí:  
Manažer:

**Schvaluje**



**Obsah:**

**1 Souhrnná zpráva**

- 1.1 Základní údaje
- 1.2 Účel stavby

**2 Technická zpráva**

- 2.1 Vstupní podklady
- 2.2 Navrhované řešení
- 2.3 Popis tras
- 2.4 Použitá technologie
- 2.5 Použité předpisy
- 2.6 Koordinace
- 2.7 Ostatní

**3 Podmiňující a související stavby**

**4 Vyjádření a záznamy**

**5 Přílohy**

1. Souhrnná zpráva  
1.1 Základní údaje  
Identifikační údaje

Název:	VPIC_PR_Žeravice_Most přes Olešnici
Kategorie:	AN - Přístupová síť
Podkategorie:	VPI - metal. kab. přístupová síť
Typ investice:	Přeložka stáv. metalických kabelů
Důvod 1:	
Číslo interní:	
Prvek SPP:	
ABC:	
HOST:	
ATÚ:	

### Kapacitní údaje

		Průměrný náklad na:
100800_Délka HDPE trubek pro OK	0,000 km	kmp mk
100200_Délka metalických kabelů	0,000 km	kmk mk
100700_Délka nadzemní tratě	0,000 km	km vyk
100100_Délka párů v metalických kabelech	0,000 km	km kv
100300_Délka výkopů vč.podvrťů a přechodů	0,000 km	kmo kv
Páry vyvedené na hlavní rozvaděč ústř.	0 pár	b.j.
100400_Páry zakončené v účast. rozvaděčích	0 pár	
100900_Počet bytových domů	0 BD	
101100_Počet bytových jednotek v bytových domech	0 bj	
100500_Počet rodinných domů	0 RD	
100600_Počet bytových jednotek v rodinných domech	0 bj	

**Požadavky:**

Název polygonu:

K akci nejsou evidovány žádné požadavky

**Rekapitulace nákladů:**

Příprava:	0 tis. Kč
Materiál - přímá dodávka TCZ:	0 tis. Kč
Materiál zhotovitele-vykazovaný:	0tis. Kč
Materiál zhotovitele-nevykazovaný:	0 tis. Kč
Montáž:	0 tis. Kč
Zemní práce:	0tis. Kč
GOZ:	0 tis. Kč
Poplatky:	0 tis. Kč
Ostatní:	0 tis. Kč
Provozní práce:	0 tis. Kč
VBŘ příprava + realizace:	0 tis. Kč
NPV:	
OPEX:	0 tis. Kč
<b>Celkové investiční náklady včetně přípravy:</b>	<b>0 tis.Kč</b>
<b>Celkové realizační náklady:</b>	<b>0 tis.Kč</b>

**Termíny:**

Platnost ÚR od: ÚR zajišťuje stavebník.  
V PD stavebníka je překládka ozn.jako SO401 Překládka sdělovacího vedení

Platnost ÚR do:

Plánované zahájení přípravy:

Plánované ukončení přípravy:

Plánované zahájení realizace: 07-10/2018

Plánované ukončení realizace:

Nabídka k převímce (Plán): .....

**1.2 Účel stavby:**

**SD stavby " VPIC\_PR\_Žeravice\_Most přes Olešnici".**

V rámci stavby „Most ev.č.Př/Že-M01 – most přes Olešnici na ul. Pod Lešem v obci Přerov – Žeravice, která řeší opravu mostu k dotčení podzemních vedení sítí elektronických komunikací CETIN vedoucích v ocelové trubce po mostě. Tento CTN řeší přeložení a ochranu těchto sítí.

## 2 Technická zpráva

### 2.1 Vstupní podklady:

Objednávka CETIN, podklady TEDO a situace projektu poskytnutá investorem.

### 2.2 Navrhované řešení:

#### Stávající stav

Po mostě vede v ocelové chrániče metalický kabel PPFL 35XN0,6 pro UR PRRM97, PRRM135, PRRM66. V rámci stavby investora bude most demontován a postaven nový. Tím by došlo k dotčení stávajícího metalického kabelu.

#### Technické řešení

**Akce bude rozdělena na provizorní a definitivní přeložku.**

#### Provizorní přeložka

V rámci provizorní přeložky bude natažen nový metalický kabel TCEPKPFLE 50XN0,6, který bude vycházet od stávající dělicí spojky S19 (u domu Pod Lesem 165/31) a bude pokračovat podél plotu a dále přes říčku Olešnici, kde bude na druhé straně ukončen u mostu.

Kabel bude v celé délce uložen do PE110mm. Vodní tok překoná pomocí provizorní kabelové lávky.

Následně bude kabel přepojen na stávající kabel ve spojce S19 a nové spojce S1.

U projektované S1 (na levém břehu) bude provedena úprava stávající trasy. Stáv. kabel bude odkopán směrem k mostu, přerušen a přenesen směrem dále od mostu, tak aby dočasná spojka nebyla dotčena stavbou. viz situace.

#### Definitivní přeložka

*Dle vyjádření investora je v novém mostě na povodňové straně navržena římsa s chodníkem, do které budou umístěny 2 chráničky DN100 pro vedení CETIN.*

Bude demontována spojka S1, kabel 50XN0,6 bude vytažen zpět směrem k S19. Nově bude uložen do výkopu podél komunikace a dále zatažen do připravené chráničky v mostě.

Spojka S1 bude přesunuta směrem k mostu, kabel bude u spojky S1 zkrácen na potřebnou délku a bude znovu propojen ve spojce S1.

Ve výkopu bude kabel uložen v chrániče PE110mm

Trasu je nutné zkoordinovat vzhledem k ochranným pásmům ostatních inženýrských sítí a projednat se všemi dotčenými správci včetně odsouhlasení ostatních inženýrských sítí.

Trasa přeložky je vedena v kat. území Žeravice, vlastníci parcel jsou v příloze.

Po realizaci stavby, bude provedeno geodetické zaměření skutečného stavu podle platných předpisů, budou vyhotoveny geometrické plány a budou uzavřeny konečné smlouvy o zřiz. VBŘ.

Místa metalických spojek a konce chrániček budou označeny Minimarkery.

### 2.3 Popis tras

viz polohopis

VVN: ne

El. trakce: ne

Vodní toky: ne

### 2.4 Použitá technologie:

Rezervy budou označeny Minimarkery 3M, typ 1255.

## 2.5 Použité předpisy:

TPP 2001-1 (TP 69 a) - Výstavba přístupových sítí č. I  
TPP 2001-1 (TP 69 b) - Výstavba přístupových sítí č. II  
TPP 2001-1 (TP 69 c) - Výstavba přístupových sítí č. III  
TPP 2002 (TP 117) - Výstavba přístupových sítí - Optické kabely  
TA 10 (I.-III) - Stavba nadzemních sítí  
ČSN 736005 - Prostorové uspořádání sítí technického vybavení  
ČSN 33405 - Podzemní sdělovací vedení  
ČSN 341100 - Křižovatky a souběhy vedení  
POS 65-2001

Dokumentace skutečného provedení bude zpracována dle směrnice TD000002 v aktuální verzi včetně geodetického zaměření.

## 2.6 Koordinace:

Akci nutno koordinovat se stavbou „Most ev.č.Př/Že-M01 – most přes Olešnici na ul. Pod Lesem v obci Přerov – Žeravice“

## 2.7 Ostatní:

### Kontakty:

Stavebník : Statutární město Přerov, Bratrská 709/34, 750 11 Přerov 2, IČO: 00301825 DIČ: CZ 00301825,  
Zastoupeno: Ing. Petrem Měřinským – náměstkem primátora města Přerov

Rušar mosty, s.r.o. Majdalenky 19, 638

e-mail, na který se bude zasílat návrh překládky dle plné moci:

Při provádění prací je třeba dodržovat zákon č. 251/2005 o inspekci práce, směrnici BOZP č. 595 a stavební zákon č. 183/2006 a jeho prováděcí předpisy.

## 3. Podmiňující, související a navazující stavby:

Podmiňující akce - vložené: nejsou

Interní číslo	SAP	Název projektu:	Stav:
---------------	-----	-----------------	-------

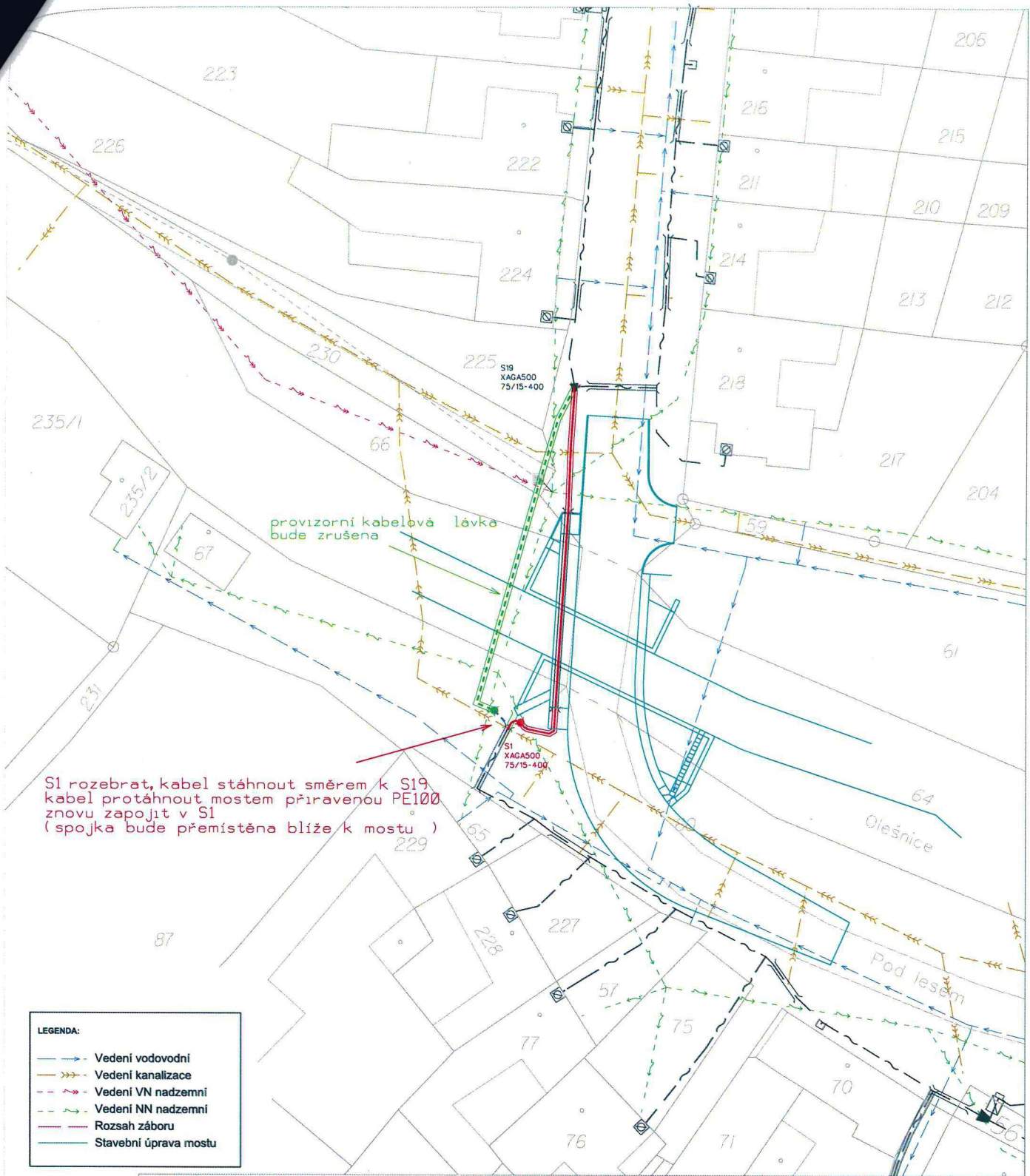
Navazující akce - vložené:

Interní číslo	SAP	Název projektu:	Stav:
---------------	-----	-----------------	-------

## 4. Vyjádření a záznamy – viz. příloha

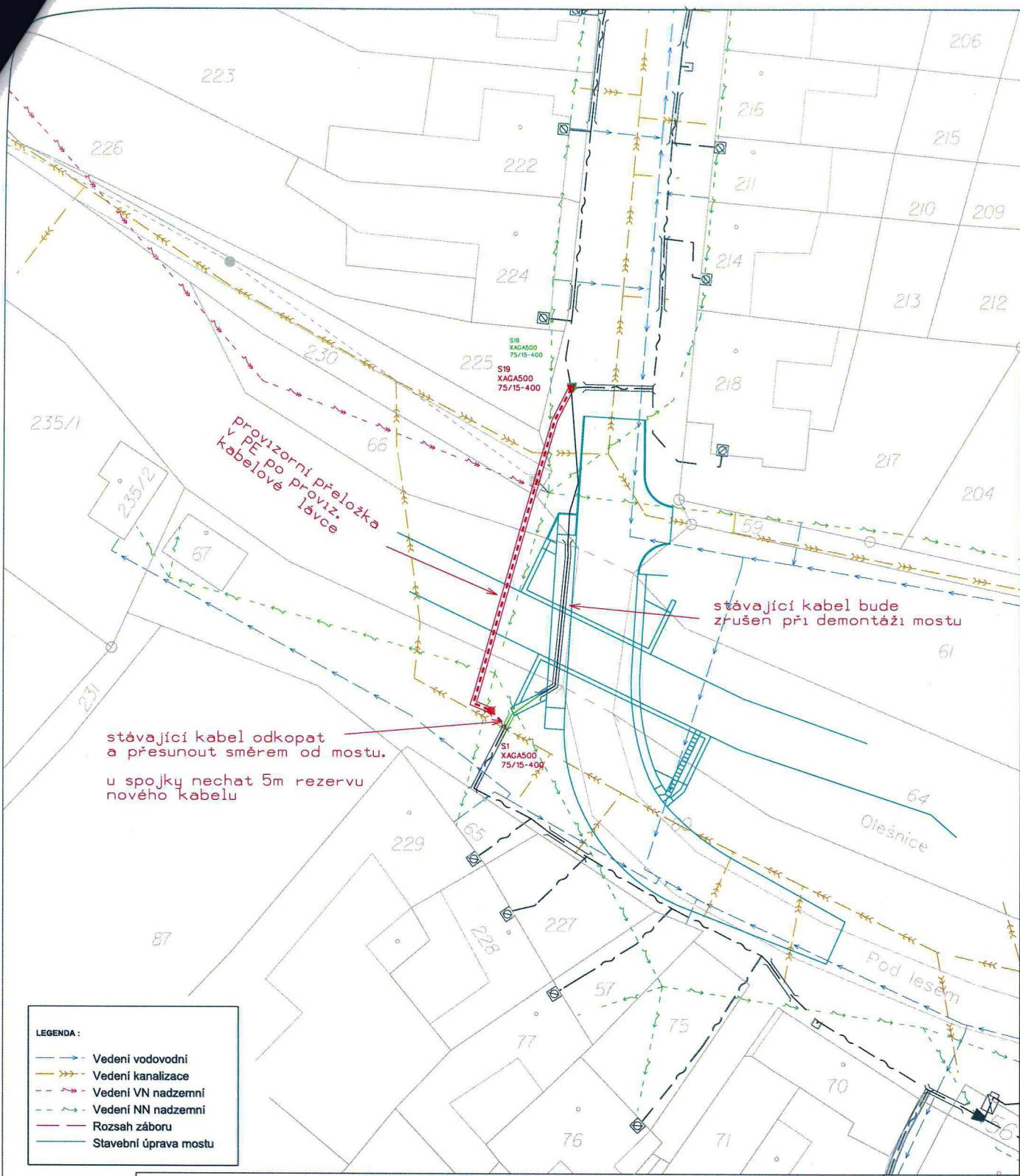
## 5. Přílohy

Název přílohy	Stupeň
Situace polohopisná	SD
Schéma přeložky	SD
Informace o parcele	SD
Kalkulace nákladů - PPD	SD
Podklady dokumentace CETIN	SD





84

Kreslil :		Generální projektant: VEGACOM a.s. Novodvorská 1010/14, Praha 4	   <small>ČESKÁ TELEKOMUNIKAČNÍ INFRASTRUKTURA</small>	
Zkontroloval :		Investor: Česká telekomunikační infrastruktura Olšanská 268/8, Praha 3		
Zodp. pracovník:		Odsouhlasil :		
Místo :	Přerov, k.ú.: Žeravice			
Název akce :	<b>VPIC_PR_Žeravice_Most_pře_Olešnici</b>		Datum : <b>02/2018</b>	
Příloha :	<b>Situace katastrální - Definitivní přeložka</b>		Stupeň : <b>DUR / DUS</b>	
			Měřítko : <b>1 : 500</b>	
			č. výkresu : <b>02_02</b>	



84

Kreslil : [REDACTED]		Generální projektant: <b>VEGACOM a.s.</b> Novodvorská 1010/14, Praha 4		   <small>ČESKÁ TELEKOMUNIKAČNÍ INFRASTRUKTURA</small>
Zkontroloval : [REDACTED]		Investor: Česká telekomunikační infrastruktura Olšanská 268/8, Praha 3		
Zodp. pracovník: [REDACTED]		Odsouhlasil : [REDACTED]		
Místo :		Přerov, k.ú.: Žeravice		
Název akce : <b>VPIC_PR_Žeravice_Most pře Olešnici</b>				Datum : <b>02/2018</b>
Příloha : <b>Situace katastrální - Provizorní přeložka</b>				Stupeň : <b>DUR / DUS</b>
				Měřítko : <b>1 : 500</b>
				č. výkresu : <b>02_01</b>

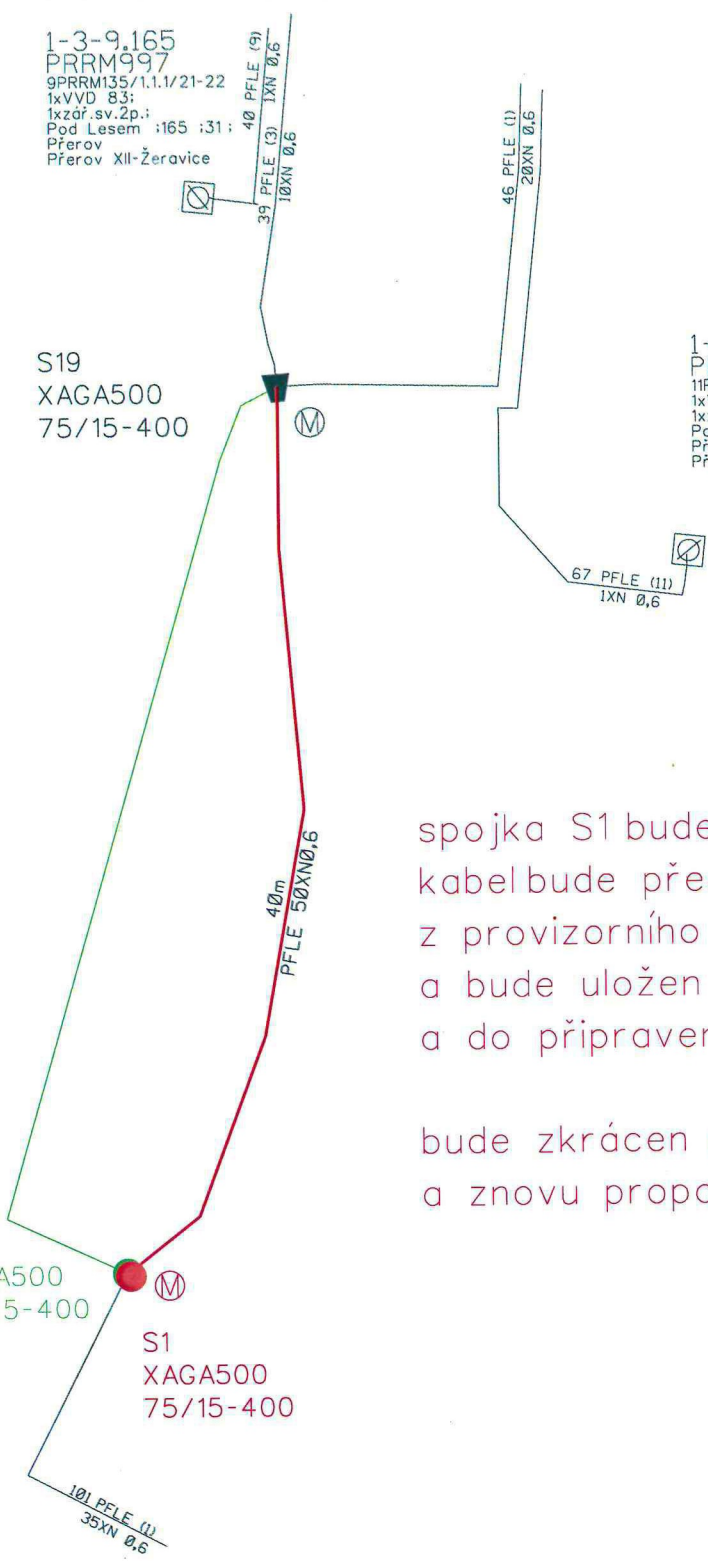
1-3-9.165  
 PRRM997  
 9PRRM135/1.1.1/21-22  
 1xVVD 83;  
 1xzřř.sv.2p. ;  
 Pod Lešem :165 ;31 ;  
 Přerov  
 Přerov XII-Žeravice

S19  
 XAGA500  
 75/15-400



1-2-11.136  
 PRRM729  
 11PRRM97/1.1.1/45-46  
 1xVVD 83;  
 1xzřř.sv.2p. ;  
 Pod Lešem :136 ;16 ;  
 Přerov  
 Přerov XII-Žeravice

S1  
 XAGA500  
 75/15-400

S1  
 XAGA500  
 75/15-400



spojka S1 bude demontována,  
 kabel bude přesunut  
 z provizorního umístění  
 a bude uložen do výkopu  
 a do připravené chráničky v mostě,  
 bude zkrácen na potřebnou délku  
 a znovu propojen v S1

Kreslil :		Generální projektant: VEGACOM a.s. Novodvorská 1010/14, Praha 4	   <small>ČESKÁ TELEKOMUNIKAČNÍ INFRASTRUKTURA</small>
Lucie Šufnerová		Investor: Česká telekomunikační infrastruktura Olšanská 268/8, Praha 3	
Zkontroloval :		Odsouhlasil :	
Zodp. pracovník:			
Místo :	Žeravice, k.ú.: Žeravice		
Název akce :	VPIC_PR_Žeravice_Most přes Olešnici		Datum : 02/2018
Příloha :	Schema - definitivní přeložka		Stupeň : DUR / DUS
			Měřítko : A4
			č. výkresu : 03_02

PPD - Propočet projektové dokumentace

Ceník: VP - Morava - VEG - STAND. - 2018.03

Položková databáze: 2018.03

Název stavby: VPIC\_PR\_Žeravice\_Most přes Olešnici

Číslo SPP prvku:

Zhotovitel PD: Pilař

KPO:

HOST:

VUJ:

Rekapitulace nákladů:

PŘÍPRAVA	19 767,83 Kč
ZEMNÍ PRÁCE	18 731,74 Kč
MONTÁŽ	52 093,09 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA	0,00 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE	7 270,03 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA	1 851,45 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE	13 783,14 Kč
PROVOZNÍ PRÁCE	0,00 Kč
MATERIÁL DOD. CETIN	0,00 Kč
MATERIÁL VYŘAZENÝ	0,00 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný	20 932,79 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný	0,00 Kč
POPLATKY	0,00 Kč

Celkové náklady: 134 430,07 Kč

STAVEBNÍ ČINNOST 99 027,65 Kč

NESTAVEBNÍ ČINNOST 35 402,42 Kč

#### Seznam položek

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
<b>PŘÍPRAVA</b>				
958210		Návrh cenový a technický bez projednání	1.00 ks	4 887,83 Kč
953634		Projekt tlkm liniové metalické sítě	1.00 ks	14 880,00 Kč
<b>ZEMNÍ PRÁCE</b>				
958554	S	Paušál na zemní práce do 50 m	1.00 ks	5 184,06 Kč
954970	S	Pokládka PE nebo vrapované chráničky	63.00 m	933,66 Kč
955577	S	Rýha v chodníku 35/50-70	17.00 m	7 335,84 Kč
952345	S	Rýha v trávě 35/70-100	17.00 m	4 700,33 Kč
955053	S	Vytyčení trasy v zastavěném terénu	65.00 m	577,85 Kč
<b>MONTÁŽ</b>				

955076	S	Demontáž spojky mechanické	2.00 ks	2 804,34 Kč
955030	S	Demontáž úložných kabelů do 50 XN	50.00 m	889,00 Kč
955824	S	Instal.metal. kab. do stávajících trubek	19.00 m	750,50 Kč
952649	S	Měření stejnosměrné během stavby- první čtyřka	2.00 ks	256,74 Kč
952650	S	Měření stejnosměrné během stavby - další čtyřka	68.00 ks	2 014,84 Kč
952644	S	Měření střídavé během stavby - další čtyřka	68.00 ks	1 343,00 Kč
952643	S	Měření střídavé během stavby - první čtyřka	2.00 ks	138,26 Kč
952647	S	Měření útlumu během stavby- první čtyřka	1.00 ks	128,37 Kč
954999	S	Montáž jedné čtyřky s jednostr.číslování	35.00 ks	691,25 Kč
955000	S	Montáž jedné čtyřky s oboustr.číslováním	70.00 ks	1 728,30 Kč
955268	S	Montáž podzemní tratě síťové metalické	1.00 ks	24 800,00 Kč
		montáž provizorní lávky přes vodní tok		
955282	S	Montáž spojky smrštitelné nad 50 čtyřek	3.00 ks	4 147,26 Kč
954991	S	Montáž úložných kabelů do 50 XN	75.00 m	1 555,50 Kč
957753	S	Realizace tratě síťové dohodou	1.00 ks	6 200,00 Kč
		rozpočtová rezerva 3% z nákladů, min. 5000,-		
958469	S	Uvedení stavby do provozu	1.00 ks	3 720,00 Kč
958555	S	Zpracování dok. skut. provedení do 50 m	1.00 ks	925,73 Kč
<b>GEODETIKÉ PRÁCE REALIZACE</b>				
955198	S	Plán geom.pro VBR do 200m vč.(kus=100m)	1.00 ks	2 579,69 Kč
956284	S	Zaměření trasy pro stavbu do 100m	1.00 ks	4 690,34 Kč
<b>VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA</b>				
955313		Uzavření sml. o SB o VBR	1.00 ks	1 851,45 Kč
<b>VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE</b>				
954830		Projednání Smlouvy o zřízení věcného břemene	1.00 ks	10 000,00 Kč
		náhrada za VBř odhadovaná		
<p>Přesná výše náhrad za zřízení služebnosti (věcného břemene) nebo způsob jejího určení, bude známa po uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti se všemi vlastníky dotčených nemovitostí.</p>				
955315		Uzavření sml.na zákl.SSB a přípr.vkl.VBR	1.00 ks	2 110,66 Kč
958085		Zajištění vkladu/výmazu věcného břemene do/z KN	1.00 ks	1 672,48 Kč

**Limitka materiálu**

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství	Celková cena
<b>MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný</b>				
303918	S	Deska krycí plast. 300x1000 mm	34.00 ks	1 245,76 Kč
303813	S	Fólie výstražná 330mm PE oranžová	34.00 m	144,84 Kč
300121	S	Kabel plastový TCEPKPFLE 50x4x0,6	50.00 m	9 066,00 Kč
302532	S	Mini Marker 1255 80-6102-2191-5	1.00 ks	268,22 Kč
312417	S	Modul konektor. 4000-25P	12.00 ks	557,88 Kč
407578	S	Souprava čistící 4413L	2.00 ks	1 230,90 Kč
320312	S	Souprava odbočovací BOKT-5S-43/8-75/15	1.00 ks	141,63 Kč

VPIC\_PR\_Žeravice\_Most přes Olešnici \_Specifikace nákladů, Příloha č. 2

312889 S	Spojka kabelová XAGA 500 75/15- 400/FLE	3.00 ks	2 081,10 Kč
303501 S	Spojka plastová 110/94 mm	5.00 ks	167,50 Kč
302672 S	Trubka PE 110/6,3/6000mm	8.00 ks	6 028,96 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný			
304267 S	Páska lepící iz. 19mmx20mx0,15mm černá	3.00 ks	0,00 Kč
301685 S	Páska pryž. izolační 19mmx10m Rotunda	3.00 ks	0,00 Kč

## DOHODA O PŘEVODU NĚKTERÝCH PRÁV A POVINNOSTÍ Z ROZHODNUTÍ O UMÍSTĚNÍ STAVBY

### Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

Se sídlem Olšanská 2681/6, 130 00 PRAHA 3 – Žižkov

IČ: 04084063

DIČ: CZ04084063

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, odd. B, vložka 20623

Zastoupená [redacted] specialistou pro výstavbu sítě dle pověření

na straně jedné

(dále jen „Nabyvatel“)

**a**

IČ:           DIČ:

se sídlem:

zastoupena

na straně druhé

(dále jen „Převodce“)

uzavírají mezi sebou níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto dohodu o převodu některých práv a povinností z rozhodnutí o umístění stavby („dále jen „tato dohoda““).

### čl. I.

Převodce je na základě rozhodnutí o umístění stavby „.....“, kteréžto bylo vydáno dne ....., ..... (kým) pod čj. .... a nabylo právní moci dne ..... (dále jen „Rozhodnutí o umístění stavby“) oprávněn k umístění ..... (dále jen „Stavba“/ event. „Stavební objekt“).

Předmětem převodu jsou některá práva a povinnosti z Rozhodnutí o umístění stavby a to právo k umístění Stavby (event. „Stavebního objektu“) za podmínek v citovaném rozhodnutí stanovených, a dále s ním související práva a povinnosti, která plynou ze stanovisek dotčených orgánů státní správy, správců inženýrských sítí a účastníků řízení pro umístění Stavby (event. „Stavebního objektu“), tak jak jsou stanoveny v Rozhodnutí o umístění stavby.

### čl. II.

Převodce ke dni podpisu této dohody převádí na Nabyvatele některá práva a povinnosti z Rozhodnutí o umístění stavby, a to toliko právo k umístění Stavby (event. „Stavebního objektu“) za podmínek v Rozhodnutí

o umístění stavby stanovených, a dále související práva a povinnosti, která plynou ze stanovisek dotčených orgánů státní správy, správců inženýrských sítí a účastníků řízení, tak jak jsou v tomto Rozhodnutí o umístění stavby stanoveny.

### čl. III.

Převodce a Nabyvatel prohlašují, že si celý text této dohody pozorně přečetli, plně mu rozumějí a bezvýhradně s ním souhlasí. Připojením svých vlastnoručních podpisů stvrzují, že text této dohody věrně vyjadřuje jejich pravou, vážnou a svobodnou vůli a že tato dohoda není uzavírána za nápadně nevýhodných podmínek pro kteréhokoliv z nich.

### čl. IV.

- (1) Tato dohoda byla sepsána ve dvou stejnopisech, z nichž po jednom obdrží Převodce a po jednom Nabyvatel.
- (2) Tato dohoda nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu Převodcem a Nabyvatelem.

V Brně dne .....

V dne .....

\_\_\_\_\_  
za společnost Česká telekomunikační infrastruktura a.s.  
I [redacted]  
Specialista pro výstavbu sítě